

原 光 寺

Вон Кванг Са

Наш новый храм в Европе

Памяти Дзен Мастера Сунг Сана



Дорогой Де Сон Са Ним!

Мне бы хотелось, чтобы Вы это видели. Европа, тот континент, который выбрал так много Вашей великой энергии, в конце концов строит храм. Так много маленьких групп в таком большом количестве стран – сейчас эти маленькие лучики света объединяются для великого усилия.

Вам бы понравилось увидеть это. Совместное действие в его лучшем виде: мы направляем свою энергию на реализацию высочайшей цели, которую могут поставить себе сострадательные человеческие существа: достичь просветления, затем помочь другим.

Что может быть более полезным, чем храм, посвященный исключительно Дхарме? Что может быть более высокой заслугой, чем вдохновение искренних практикующих прожить такую жизнь, которая ведет к просветлению?

Вы учили нас: пытайся, пытайся, пытайся десять тысяч лет без остановки, Мы будем делать как раз это.

Спасибо вам за Ваше учение.

Три глубоких поклона Вам.

Чонг Ан
Хапчанг

Три основных причины для строительства храма в Европе

В Европе растет количество монахов, которые возвращаются из Азии, но у нас нет храма в Европе, где они могли бы практиковать и жить.

Есть люди, которые хотят стать монахами и монахинями, но у нас нет места для монашеского обучения до того, как они поедут в Азию.

Мы проводим 90-дневные медитативные практики, в которых участвует все большее число практикующих, но у нас нет места, чтобы проводить такие практики зимой.

При поддержке со стороны и приложив все наши усилия, мы можем изменить это к лучшему.



Одобрение из Америки



Всегда, когда буддизм и его учение о сострадании ко всем живым существам распространяется в мире, он получает помощь и поддержку многих людей. Сейчас буддизм движется на Запад. Так же как в Китае в начале 69 года н.э., эта задача требует героических и поразительных начинаний, точно так же как (не менее важно!) небольших, день ото дня вложений, которые не будут запомнены в истории, но облегчат страдания нашего мира. Сейчас наша школа основывается в Европе. Значительным шагом в этом развитии будет основание нашего нового монашеского и медитационного центра в Венгрии. Я убедительно прошу каждого поддержать строительство Вон Кванг Са и помочь распространению учения Дзен Мастера Сунг Сана в Европе.

Дзен Мастер Дэ Кванг, Аббат Школы Дзен Кван Ум

Одобрение из Европы



Я очень рад, что Чонг Ан Сыним намерен основать центр дзен и монашеского обучения в Венгрии. Поскольку наша школа состоит как из мирян, так и монахов, важно создать необходимую среду, где все ученики могли бы получить хорошее обучение и иметь все необходимое для того, чтобы переварить это учение во время интенсивной практики медитации. Постигнув это учение, они смогут использовать его в повседневной жизни, чтобы помочь многим людям. Я надеюсь, что все друзья Дхармы поддержат это усилие для того, чтобы Вон Кванг Са вскоре стал функционировать для всех ищущих в Европе и в мире.

Дзен Мастер Ву Бонг, Ведущий Учитель в Европе Школы Дзен Кван Ум

Одобрение из Кореи



Изначальная буддийская практикующая семья включала мирян, монахов и монахинь. Основание храма в Венгрии для монашеского обучения и медитации поможет нашей школе развить полную буддийскую семью в Европе.

Я вдохновляю каждого полностью поддержать усилие по строительству и плодотворному использованию Вон Кванг Са.

Дзен Мастер Дэ Бонг, Ведущий Учитель в Азии Школы Дзен Кван Ум

Одобрение из Гонконга



Храм Дзен очень важен в Европе, особенно в таком месте, как Венгрия. Во времена Будды Будда всегда вдохновлял своих учеников на путешествие в такие места, где его учение не распространялось раньше. Наш учитель Дзен Мастер Сунг Сан был поистине выдающимся в претворении слов Будды в действие. После его ухода один из его учеников, Чонг Ан Сыним, JDPS, продолжает его великий обет. Дзен храм – это место, где монахи и мирская сангха могут практиковать вместе и найти свою истинную природу. Это наилучший вклад в этот мир, потому что когда умы людей чисты, чисты и их действия. Когда действия их чисты, этот мир чист. Пусть же ваше великое вдохновение и практика обратят Европу в ясную чистую землю действия на этой планете.

Дзен Мастер Де Кван, Ведущий Учитель Гонконга Школы Дзен Кван Ум

Одобрение из Сингапура



Мы очень рады узнать, что Чонг Ан Сыним взялся за этот великий проект. Как говорит учение Дхармы: "Из всех вкладов вклад Дхармы - наилучший".

Основать новый Храм и Дзен Центр в Европе – важная работа. Мы восхищаемся добрым усилием Чонг Ан Сынима в этой значительной работе. Эта работа может научить Весь Мир. Мы можем понять, что эта большая работа нелегка. Такое предприятие для своего завершения, разумеется, нуждается в массе объединенных усилий большого количества людей. Однако, начало всегда нелегко. Нам нужна уверенность и настойчивость в своем пытающемся уме, нам также нужно великое усилие и великая вера в нашем ясном направлении. Тогда мы сможем достичь своей цели и преуспеть в ней для блага всех.

Гье Мун Сыним, Дхарма Мастер, Ведущий Учитель Школы Дзен Кван Ум в Сингапуре

Местонахождение международного Дзен Монастыря Вон Кванг Са

ЕВРОПА И КАРПАТСКИЕ ГОРЫ

Выделенный район слева называется Карпатский Бассейн. Вместе в Альпами на Западе, Татрами на севере и Дунайскими горами на юге Карпаты окружают плодородные долины реки Дунай и реки Тиса. Ветры здесь умеренные как в общем и климат. Нигде больше в Европе мы не сможем найти такого большого района, почти полностью защищенного высокими и мощными горами.





Основные черты

- ❖ Находится в окружении национальных парков с Востока, Запада и Юга
- ❖ Отсутствие болот, городского шума и проездных дорог
- ❖ Доступ: грунтовые дороги и обихоженные туристские тропы
- ❖ Электрическая линия в 500 метрах, возможно её продление
- ❖ Асфальтированная дорога обрывается в полутора километрах от места
- ❖ Хорошая геомантия



Карпаты имеют форму дракона, где Татры на севере являются головой, их украинская часть шеей, а трансильванская часть спиной. Хвост тянется через Болгарию и достигает Черного моря. Альпы на западе и Дунайские горы на юге закрывают бассейн, доступом в который остаются только речные долины.

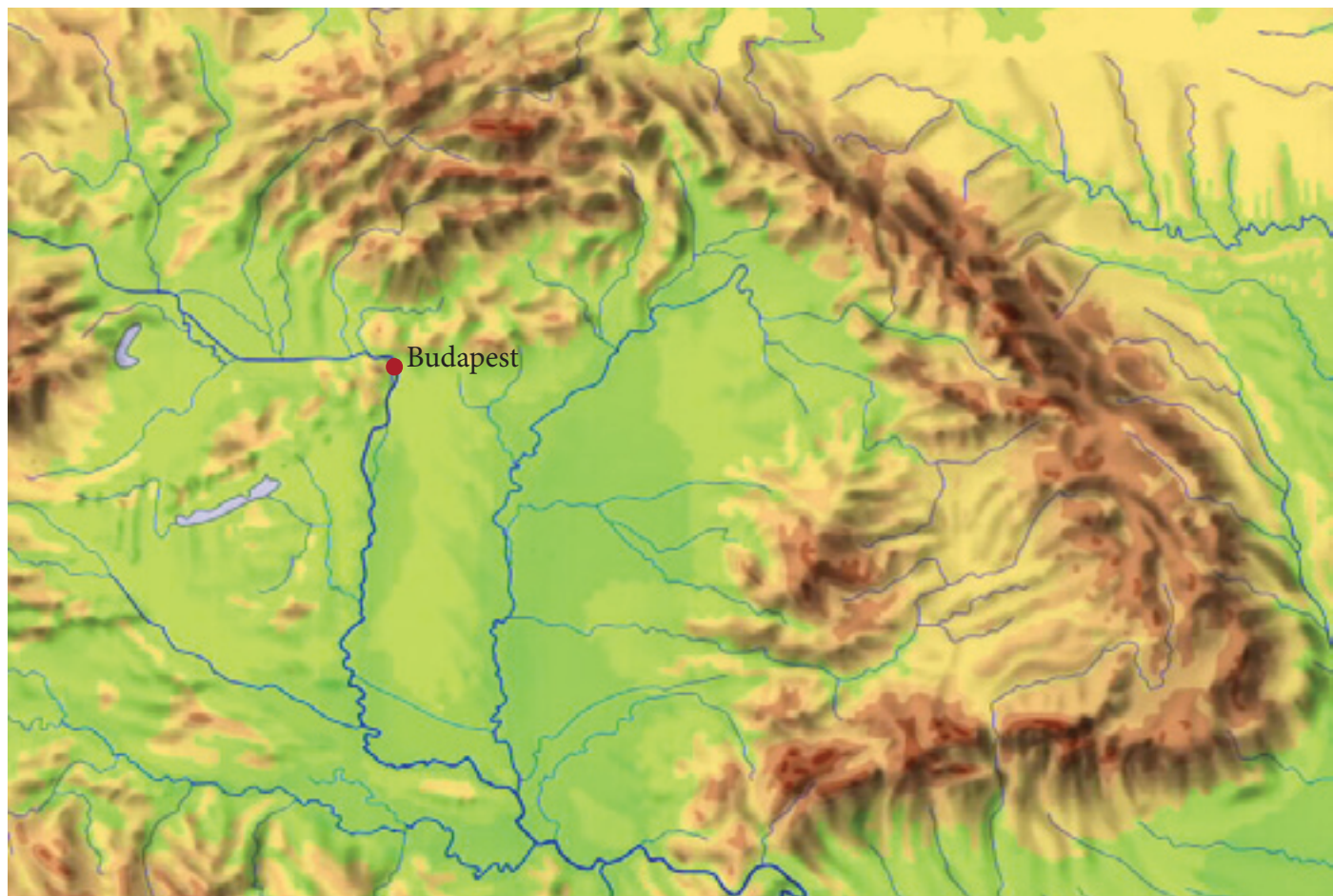


Расстояния

- ❖ Один час езды на машине от Будапешта
- ❖ Полтора часа езды на машине от аэропорта Ферихедж
- ❖ Пять километров от ближайшей автотрассы
- ❖ Восемь километров от ближайшего индустриального центра
- ❖ Десять километров от ближайшего города Эстергома



Несколько стран делят Карпатский бассейн, большинство из них уже члены Европейского Союза. Словения и Словакия вступили в него одновременно с Венгрией. Хорватия и Румыния находятся на стадии переговоров, тогда как Украина еще должна ждать неопределенное время.



Некоторые замечания о районе

- ❖ Все горы давным давно использовались шаманами и христианскими монахами
- ❖ Название «Pilis» означает тонзура монаха
- ❖ Многими эта местность считается сердцем всех гор Карпатского бассейна
- ❖ За исключением периметра, горы остаются в основном необитаемыми, являясь национальными парками



До самого центра бассейна река Дунай течет с запада на восток. Затем, чуть выше Будапешта, столицы Венгрии, она резко выворачивает на юг. Горы Пилиш находятся у самого изгиба реки Дунай примерно в шестидесяти километрах на Север от Будапешта.



Владение

- ❖ Данная территория в настоящее время принадлежит восьми владельцам, семь из которых готовы продать её немедленно
- ❖ Территория может быть официально объединена до более чем двух гектаров земли – минимум для большого строительства
- ❖ Территория будет зарегистрирована корейским Буддийским Орденом Чогье
- ❖ Территорией будет владеть венгерская школа Дзен Кван Ум
- ❖ Территория будет арендована венгерской организацией Кван Ум Дзен



Достичь местонахождения Вон Кванг Са довольно легко. Ближайший город, Эстэргом, имеет отличное автобусное, железнодорожное и шоссейное сообщение. Если пользуетесь общественным транспортом, то вам придется пройти пешком последние два-три километра по проселочной дороге с легким подъемом. Подъезд на автомашине зависит от погоды и марки вашей машины.

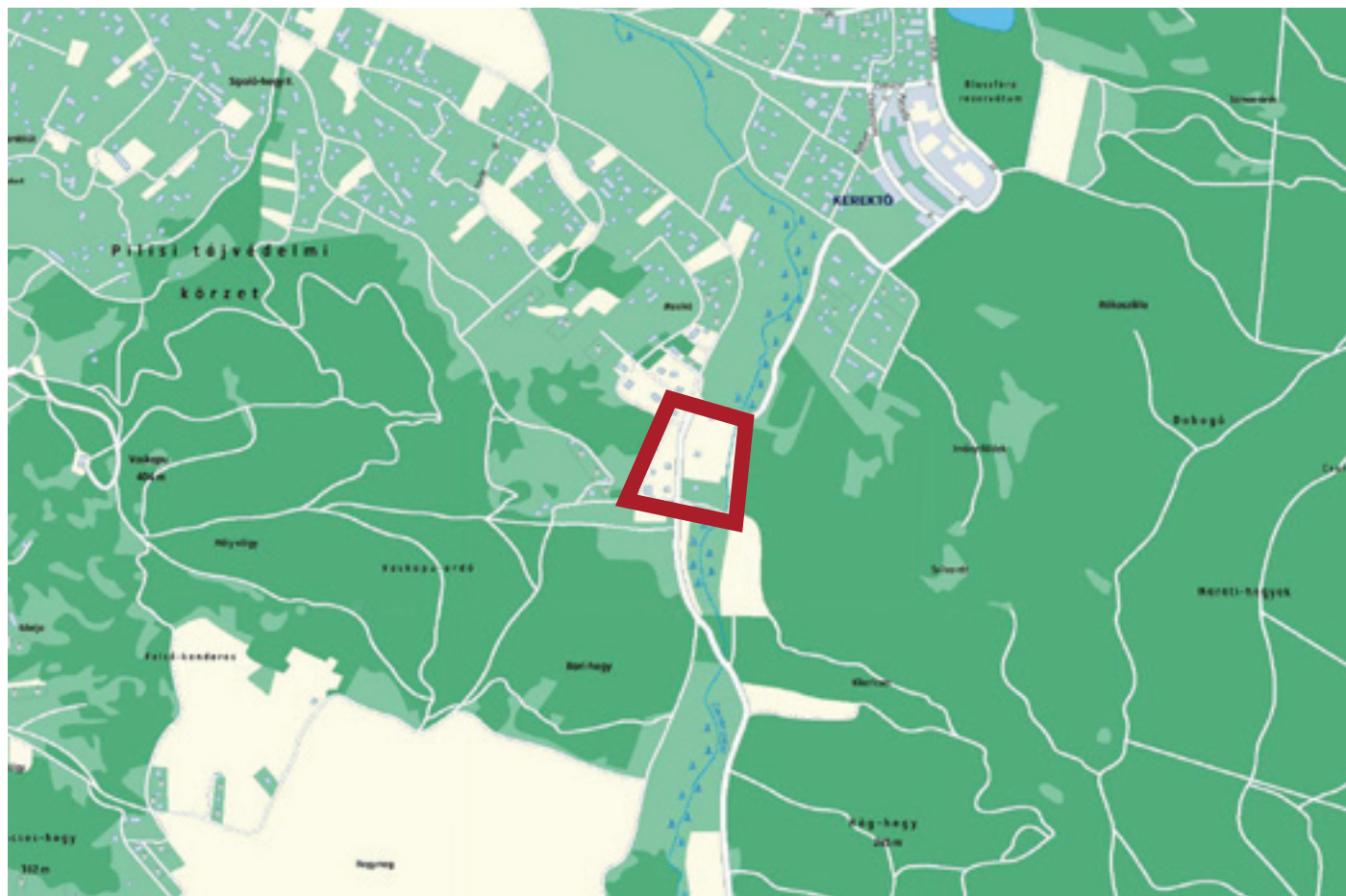


Помощь и поддержка

- ❖ Дзен Мастер Сон Хьянг, Глава Школы Дзен Кван Ум
- ❖ Дзен Мастер Дэ Кванг, Аббат Школы Дзен Кван Ум и Ведущий Учитель Америки
- ❖ Дзен Мастер Ву Бонг, Ведущий Учитель в Европе
- ❖ Дзен Мастер Дэ Бонг, Ведущий Учитель в Азии
- ❖ Дзен Мастер Дэ Кван, Ведущий Учитель в Гонконге
- ❖ Гье Мун Сыним Дхарма Мастер, Ведущий Учитель в Сингапуре
- ❖ Европейская группа Учителей



Будапешт, столица Венгрии, лежит на центральной линии Бассейна. Его центральное расположение идеально для путешествий как из далека, так и с близи. Район, предназначенный для Вон Кванг Са расположен в часе езды на северо-запад. Добавьте 30 минут и вы в Ферихедж, международном аэропорту Венгрии.



Финансы

- ❖ 35 000 евро собраны к первому июля 2005 года, еще 80 000 евро даны в долг сочувствующими
- ❖ Все вклады в организацию, сделанные членами ЕС, не облагаются налогами по законам вашей страны (спонсор должен иметь налоговый номер ЕС, пожалуйста наведите справки у вашего бухгалтера или в местной налоговой инспекции).
- ❖ Все вклады Школе граждан США не облагаются налогом по законам США (такие вклады должны осуществляться через Школу Дзен Кван Ум в США (PZC/JW)).

Легенда



Леса



Кустарники



Луга



Небольшие хижины
или дома



Стадии строительства Вон Кванг Са

- 1.1. Покупка земли заканчивается к 15 сентября 2005 года
- 1.2. Линия электропередач и мощение дороги
- 1.3. Холл для медитаций и одно добавочное здание со всеми функциями
- 2.1. Покупка добавочной земли в той же самой долине
- 2.2. Строительство отдельных зданий для бани, кухни и общежития
- 2.3. Башня для колокола и барабана, ворота, чайный домик

Легенда



Леса



Кустарники



Луга



Небольшие хижины
или дома

БЮДЖЕТ СТРОИТЕЛЬСТВА

Единица	Стадия	EUR	USD	Рубль
ЗЕМЛЯ				
Цена за м.кв.	<i>все</i>	2	2,6	2600
+ 10 % налог с продажи	<i>все</i>	0,2	0,26	260
Комиссия агента по недвижимости: 3%	<i>все</i>	0,06	0,078	78
Стоимость земли, стадия 1 (5 гектаров)	1	113 000	147 000	147 000 000
Стоимость земли стадия 2 (4 гектара)	2	88 400	114 920	114 920 000
СТРОЕНИЯ				
Зал для медитации и здание общежития	1	320 000	416 000	416 000 000
Кухня и всесезонное здание общежития	2	240 000	312 000	312 000 000
Баня и летнее общежитие	2	240 000	312 000	312 000 000
Чайный домик, главные ворота, башня для колокола	2	400 000	520 000	520 000 000
Соотношение площади строений к площади земли: 3% Максимальная площадь занимаемая строениями	<i>все</i>	1500 м.кв.	13 500 кв. фут	1500 м.кв.
Общая стоимость конструкций за квадратный метр	<i>все</i>	800	1040	1 040 000

Проектируемая цена строительства на стадии 1	1	320 000	416 000	416 000 000
Проектируемая цена строительства на стадии 2	2	880 000	1 144 000	1 144 000 000
ДОБАВОЧНЫЕ РАБОТЫ	СТАДИЯ	EUR	USD	Рубль
Перевод электроснабжения на вводе с 5 до 20 ампер	1	1 000	1 300	1 300 000
Проводка электрокабеля 500 метров	1	25 000	35 000	35 000 000
Грунтовая дорога 1.6 км/ 1 миля	1	40 000	52 000	52 000 000
Асфальтированная дорога 1.6 км/ 1 миля	2	320 000	416 000	416 000 000
Все добавочные работы, стадия 1	1	66 000	85 800	85 800 000
Все добавочные работы, стадия 2	2	320 000	416 000	416 000 000
Промежуточная сумма расходов на стадии 1	1	499 000	648 700	648 700 000
Промежуточная сумма расходов на стадии 2	2	1 288 400	1 786 720	1 786 720 000
10 % резерв на непредвиденные ситуации	все	178 740	232 362	232 362 000
Полная сумма расходов	все	1 966 140	2 555 982	2 555 982 000

Все здания будут построены в традиционном корейском стиле.

Информация для спонсоров

Школа Дзен Кван Ум в Венгрии
(для Азии, США и других спонсоров)

Организация Дзен Кван Ум
(для плательщиков налогов на территории Европы)

Адреса и контакты организаций получающих деньги

Имя: Kvanum Zen Iskola
Адрес: Bajza u. 58. Budapest, Hungary, H-1062
Телефон №: +36.30/408.1211
Email: office@wonkwangsa.net
Web: www.wonkwangsa.net

Имя: Kvanum Zen Alapítvány
Адрес: Bajza u. 58. Budapest, Hungary, H-1062
Номер налогового органа в Европе: HU18181414
Email: office@wonkwangsa.net
Web: www.wonkwangsa.net

Реквизиты банка получающего деньги

№ счета: 0038-258913-511
№ GIRO No.: 10700385-25891304-51100005
№ IBAN No.: HU60 1070 0385 2589 1304 5110 0005
SWIFT: CIBHHUHB

№ счета: 0038-267841-511
№ GIRO No.: 10700385-26784108-51100005
№ IBAN No.: HU85 1070 0385 2678 4108 5110 0005
SWIFT: CIBHHUHB

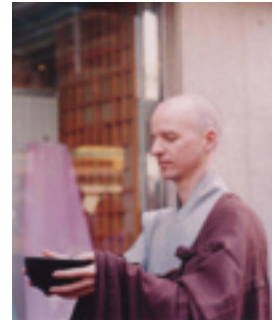
Адреса банков для перевода пожертвований

Имя: Central European International Bank
Адрес: Medve u. 4-14. Budapest, Hungary, H-1027
Телефон №: +36.1/212.1330
Fax: +36.1/212.4200
Email: cib@cib.hu, web: www.cib.hu

Имя: Central European International Bank
Адрес: Medve u. 4-14. Budapest, Hungary, H-1027
Телефон №: +36.1/212.1330
Fax: +36.1/212.4200
Email: cib@cib.hu, web: www.cib.hu

Биография Чонг Ан Сынима JDPS

- 1990 Сентябрь Начинает практику Дзен в плену у нерешенных вопросов в возрасте 24 лет
- 1991 Апрель Встречает Дзен Мастера Сунг Сана и других монахов, посетивших Венгрию
- 1992 Июнь Заканчивает Университет ЭЛТЭ, Будапешт, на гуманитарном факультете
- 1991 – 1993 Участвует в нескольких ретритах с разными учителями KUSZ
- 1993 Июнь Заканчивает аспирантуру в Университете ЭЛТЭ
- 1993 Декабрь Приезжает в Провиденский Дзен Центр, чтобы начать постоянное обучение
- 1994 Янв–Апр Принимает участие в своем первом 90-дневном зимнем ритрите
- 1994 29 Июля Становится монахом в Дзен Монастыре Алмазной Горы
- 1994 Ноябрь Приезжает в Корею, Храм Хва Гье Са, чтобы обучаться под руководством Дзен Мастера Сунг Сан
- 1994 – 2000 Каждый год по два 90-дневных ритрита наряду с разными храмовыми функциями в другое время
- 1995 Август Заканчивает традиционное корейское обучение послушников в Храме Хье Ин Са
- 1996 Ноябрь Становится бхикку (полностью посвященный монах) в Храме Тонг До Са
- 1999 Август Получает инка (разрешение учить) и титул Мастера Дхармы от Дзен Мастера Сунг Сан
- 2000 Март Возвращается в Венгрию, становится аббатом и ведущим учителем венгерской сангхи KUSZ
- 2000 Сентябрь В Будапеште открывается постоянный Дзен Центр
- 2001 – и далее Учит в различных европейских странах
- 2002 – 2003 Зимний ритрит в Коре, где он учит вместе с До Кван Сынимом, JDPS
- 2004 – 2005 Проводит три 90-дневных зимний ритрита в Чехии вместе с приглашенными Европейскими Учителями
- 2004 Ноябрь Присутствует на похоронной церемонии Дзен Мастера Сунг Сан
- 2005 Январь Присутствует на 49-дневной мемориальной церемонии Дзен Мастера Сунг Сан
- 2005 Май Приобретает землю для Храма Вон Кванг Са в горах Пилиш, Венгрия
- 2005 Ноябрь Присутствует на церемонии годовщины Дзен Мастера Сунг Сан
- 2007 Январь Начало первого 90-дневного ритрита в Вон Кванг Са, горы Пилиш, Венгрия





Следуя живой традиции...

Пример: Чиль Буль Са Дзен Зал



Вот как это будет выглядеть...

Пример: Вол Чонг Са Дзен Зал



Так это будет чувствоваться...

Пример: Му Санг Са Дзен Зал



Вон Кванг Са Международный Дзен Монастырь

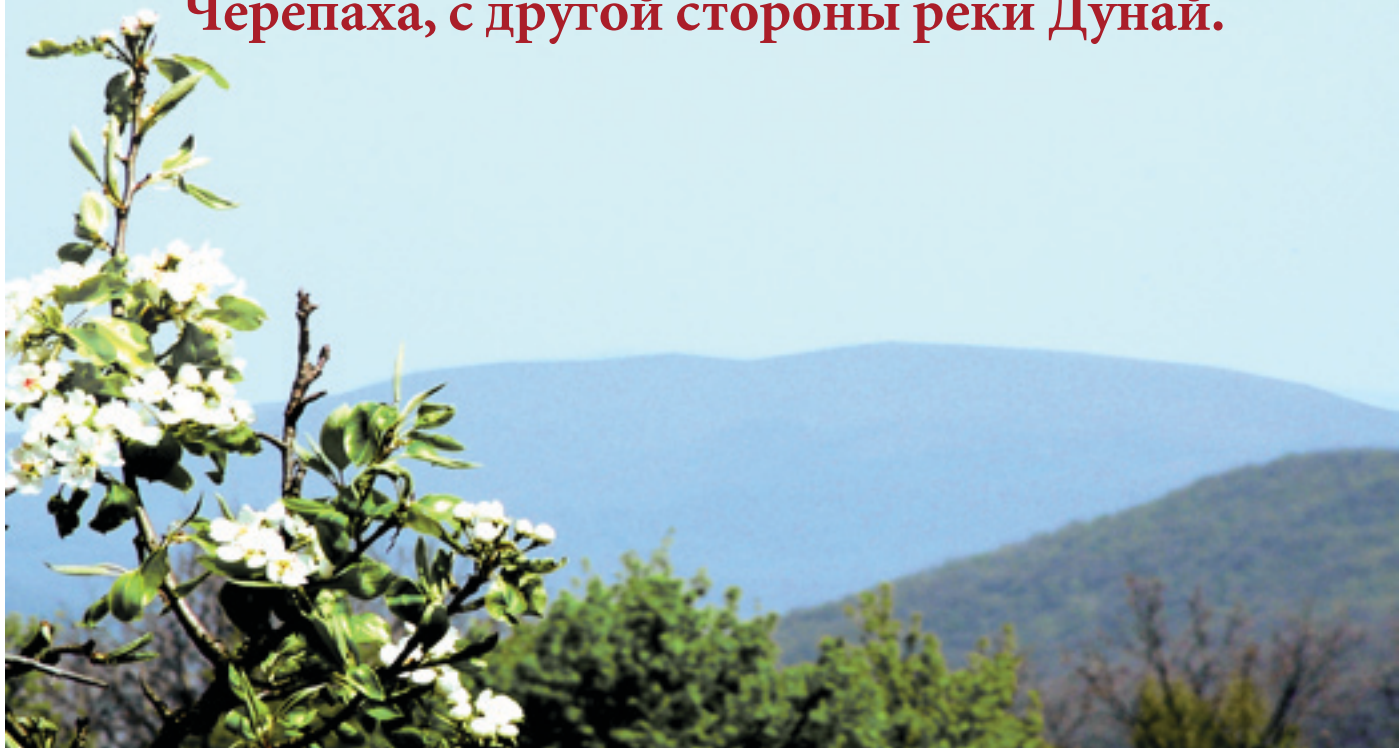
Фотографии района с выделением геомантии



Озеро неподалеку от территории Вон Кванг Са



**Вид на Север. Отдаленная гора - это Черная
Черепаша, с другой стороны реки Дунай.**



**Вид на Восток. Тут два Синих Дракона,
один вблизи, другой немного дальше.**



Вид на Юг.

**Красная Птица перекрывает долину в отдалении.
Синий Дракон выгибается слева, Белый Тигр справа.**



Вид на Запад на двойного Белого Тигра.





Ромашки на земле Вон Кванг Са.



Цветы горной вишни в долине Вон Кванг Са.

Храм в Центральной Европе
служит всему миру.



Мы глубоко благодарны Вам
за Вашу помощь.